الأمم المتحدة

A

A/C.3/47/L.5
16 October 1992
ARABIC

الجمعية العامة



الدورة السابعة والأربعون

اللجنة الثالثة

البند ٩٢ من جدول الأعمال

حق الشعوب في تقرير المصير

الأردن ، أفغانستان ، أكواذور ، الإمارات العربية المتحدة ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، بابوا غينيا الجديدة ، باكستان ، بروني دار السلام ، بوتسوانا ، البوسنة والهرسك ، تايلاند ، ترينيداد وتوباغو ، جزر البهاما ، جزر القمر ، الرأس الأخضر ، ساموا (الغربية) ، السلفادور ، سنغافورة ، السودان ، سيراليون ، شيلي ، عمان ، غواتيمالا ، قطر ، كوستاريكا ، كولومبيا ، الكويت ، ماليزيا ، المغرب ، المملكة العربية السعودية : مشروع قرار

الإعمال العالمي لحق الشعوب في تقرير المصير

إن الجمعية العامة ،

إذ تعيد تأكيد ما للإعمال العالمي لحق الشعوب في تقرير المصير ، الذي اعتبره ميثاق الأمم المتحدة حقا مقدسا والذي تجسد في العهدين الدوليين الخاصين بحقوق الإنسان^(١) وكذلك في إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) المؤرخ في ١٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٠ ، من أهمية لضمان حقوق الإنسان ومراعاتها على الوجه الفعال ،

وإذ ترحب بالممارسة التدريجية للشعوب الواقعة تحت الاحتلال الاستعماري أو الخارجي أو الأجنبي لحقها في تقرير المصير وبلغتها مركز الدولة ذات السيادة ونيلها الاستقلال ،

وإذ يساورها بالغ القلق إزاء استمرار أعمال التدخل العسكري الأجنبي والاحتلال الأجنبي أو التهديد بهما ، الأمر الذي يهدد بحسب كثرة عدد متزايد من الشعوب والأمم ذات السيادة في تقرير المصير أو أدى بالفعل إلى كبت ذلك الحق .

وإذ تعرب عن قلقها البالغ لكون ملايين من الناس قد اقتلوا ويقتلعون الآن من ديارهم ، نتيجة لاستمرار هذه الأعمال ، ليصبحوا لاجئين ومشددين ، وإذ تؤكد الحاجة الملحة إلى اتخاذ تدابير دولية متضامنة للتحنيف من وطأة ظروفهم ،

وإذ تشير إلى القرارات ذات الصلة المتعلقة بانتهاك حق الشعوب في تقرير المصير وسائر حقوق الإنسان نتيجة للتدخل العسكري الأجنبي وللعدوان والاحتلال الأجنبيين ، التي اعتمدتها لجنة حقوق الإنسان في دوراتها السادسة والثلاثين^(٢) ، والسابعة والثلاثين^(٣) ، والثامنة والثلاثين^(٤) ، والتاسعة والثلاثين^(٥) ، والأربعين^(٦) ، والحادية والأربعين^(٧) ، والثانية والأربعين^(٨) ، والثالثة والأربعين^(٩) ، والرابعة والأربعين^(١٠) ، والخامسة والأربعين^(١١) ، وال السادسة والأربعين^(١٢) ، والسبعة والأربعين^(١٣) ، والثامنة والأربعين^(١٤) ،

وإذ تعيد تأكيد قراراتها ٣٥/٣٥ باه المؤرخ في ١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٠ ، و ١٠/٣٦ المؤرخ في ٢٨ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٨١ ، و ٤٢/٣٧ المؤرخ في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢ ، و ١٦/٣٨ المؤرخ في ٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٣ ، و ١٨/٣٩ المؤرخ في ٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٤ ، و ٢٤/٤٠ المؤرخ في ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٥ ، و ٤١/٤١ المؤرخ في ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ، و ٩٤/٤٢ المؤرخ في ٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، و ١٠٥/٤٣ المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ ، و ٤٤/٨٠ المؤرخ في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ ، و ١٣١/٤٥ المؤرخ في ١٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ ، و ٤٦/٨٨ المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ،

وإذ تححيط علما بتقرير الأمين العام^(١٥) ،

١ - تؤكد من جديد أن الإعمال العالمي لحق جميع الشعوب في تقرير المصير ، بما في ذلك الشعوب الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية والأجنبية والخارجية ، هو شرط أساسى لضمان حقوق الإنسان ومراقبتها على الوجه الفعال والحفاظ على تلك الحقوق وتعزيزها :

٢ - تعلن معارضتها الحازمة لأعمال التدخل العسكري الأجنبي وأعمال العدوان والاحتلال الأجنبيين ، لأن هذه الأعمال تؤدي إلى كبت حق الشعوب في تقرير المصير وغير ذلك من حقوق الإنسان في أجزاء معينة من العالم :

٣ - تطلب من الدول المسؤولة عن تلك الأعمال أن توقف فوراً تدخلها العسكري في البلدان والأقاليم الأجنبية واحتلالها لها ، وكذلك كل أعمال القمع والتمييز والاستغلال وسوء المعاملة ، ولا سيما الأساليب الوحشية واللاإنسانية التي تفيض التقارير باستخدامها لتنفيذ هذه الأعمال ضد الشعوب المعنية :

٤ - تسوؤها محنـة الملايين من اللاجئين والمشريدين الذين اقتلـعوا من ديارهم بسبب الأعمال المذكورة آنـنا وتعـيد تأكـيد حقوقـهم في العودـة إلى ديارـهم طـوعـاً بـسلامـة وـشرفـاً :

٥ - تطلب إلى لجنة حقوق الإنسان أن تواصل إيلاء اهتمام خاص لما ينتـج عن التـدخل العسكري الأجنبي أو العـدوـان أو الـاحتـلالـ الـاجـنبـيـنـ من اـنتـهاـكـ لـحقـوقـ الإـنـسـانـ .ـ وـخـاصـةـ الـحقـ فيـ تـقـرـيرـ المصـيرـ :

٦ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين تقريراً عن هذه المسألة في إطار البند المعنون "حق الشعوب في تقرير المصير".

الحواشي

(١) القرار ٢٢٠٠ ألف (د-٢١)، المرفق .

(٢) انظر : الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٠ ، الملحق رقم ٣ والتصويب (Corr.1/E و 1980/13) الفصل السادس والعشرون ، الفرع ألف .

(٣) المرجع نفسه ، ١٩٨١ ، الملحق رقم ٥ والتصويب (Corr.1/E و 1981/25) الفصل الثامن والعشرون ، الفرع ألف .

(٤) المرجع نفسه ، ١٩٨٢ ، الملحق رقم ٢ والتصويب (Corr.1/E و 1982/12) الفصل السادس والعشرون ، الفرع ألف .

(٥) المرجع نفسه ، ١٩٨٣ ، الملحق رقم ٣ والتصويب (Corr.1/E و 1983/13) الفصل السابع والعشرون ، الفرع ألف .

(٦) المرجع نفسه ، ١٩٨٤ ، الملحق رقم ٤ والتصويب (Corr.1/E و 1984/14) الفصل الثاني ، الفرع ألف .

(٧) المرجع نفسه ، ١٩٨٥ الملحق رقم ٢ (E/1985/22) الفصل الثاني ، الفرع ألف .

الحواشي (تابع)

- (٨) المرجع نفسه ، ١٩٨٦ الملحق رقم ٢ (E/1986/22) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (٩) المرجع نفسه ، ١٩٨٧ الملحق رقم ٥ والتصويب (Corr.1 و 2) (E/1987/18) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (١٠) المرجع نفسه ، ١٩٨٨ الملحق رقم ٢ والتصويب (Corr.1 و 2) (E/1988/12) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (١١) المرجع نفسه ، ١٩٨٩ الملحق رقم ٢ (E/1989/20) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (١٢) المرجع نفسه ، ١٩٩٠ الملحق رقم ٢ والتصويب (Corr.1 و 2) (E/1990/22) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (١٣) المرجع نفسه ، ١٩٩١ الملحق رقم ٢ (E/1992/22) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- (١٤) المرجع نفسه ، ١٩٩٢ الملحق رقم ٢ (E/1991/22) الفصل الثاني ، الفرع ألف .
- A/47/433 (١٥)